



# EL HERALDO de GERONA

Jueves

31 de agosto

PERIÓDICO INDEPENDIENTE DE AVISOS Y NOTICIAS

## CONQUISTAS DE LA CIENCIA

Hoy las ciencias adelantan... prodigiosamente. La inteligencia humana consigue progreso tras progreso y nada halla cuya dificultad la espante.

Los ingleses, los alemanes y, sobre todo, los americanos están haciendo esfuerzos inauditos por alcanzar el primer puesto en el palenque científico, y descubren cosas maravillosas, estupendas, bonitas y además útiles, muy útiles. Los unos inventan las balas explosivas y la modernísima, y tan acreditada ya, bala *dum-dum*; los otros el fusil Mauser que tantos estragos causa manejado con acierto, y los últimos unos cañoncitos de tiro rápido, que en cosa de varios minutos destruyen con una gracia irresistible cuanto está á su alcance.

Pero eso sólo son juguetes insignificantes, el fruto únicamente de los primeros ensayos; después viene algo más gordo.

Mientras Francia, descorazonada por que no puede oponer una fuerza equivalente á las escuadras inglesas, se dedica á experimentar nuevos tipos de buques submarinos, los americanos pican mas alto y se remontan por los espacios: quiero decir que se ocupan en el descubrimiento de la navegación aérea.

Un súbdito yanqui sapientísimo, el doctor Langley, estaba hacia tiempo con la manía de dar con el *quid* de la dirección y perfecto manejo de los globos, ó mejor dicho, de las nuevas máquinas volantes. El hombre se devanaba los sesos y, nada, no podía arrancar su secreto á la Naturaleza; pero se vino á Europa á consultar á otro sabio, dedicado á la misma tarea, y como los americanos no se vuelven nunca de vacío, se encontró que aunque su compañero de obsesión no sabía tampoco gran cosa respecto á viajes atmosféricos, podía el llevar á su tierra la noticia de que el doctor Nasini, de la universidad de Padua, había descubierto un gas mucho mas ligero que el hidrógeno.

— ¡Le voilà! ¡Le voilà! — creo que dijo Langley, que se había enterado ya de que eso de *Eureka, eureka!* era una frase muy cursi y manoseada — con el *Coronium* del amigo Nasini voy á construir yo mi bicicleta aérea, para asombrar al universo mundo.

El hombre empezó por hacer pequeñas máquinas por vía de experimento, y aunque en las primeras no obtuvo satisfactorios resultados, se convenció de que el *Coronium* servía admirablemente para el caso, y aprendió á la perfección su manejo.

Después fueron saliendo mejor las pruebas, y consiguió disponer del gas necesario, transformándolo en líquido y conservándolo en botellas como el Rioja Claret, y, por último, ha construido un aparato con el cual se vuela como se quiera, subiendo, bajando, y marchando en la dirección deseada.

Por todo costar la nueva máquina ha

costado tan sólo 17.000 dollars, unos 35.000 francos, y debe de ser una verdadera monería.

Pero como el señor de Langley, ante todo es yanqui, y no tiene otro deseo que la dominación universal ejercida por su país, no se ha contentado con la invención de esa gallarda mariposa, y aspira á construir un aparato volador de condiciones propias para poder soportar una enorme carga de substancias inflamables y explosivas, que derramadas sobre una ciudad ó un ejército, lo destruyeran por completo, no dejando ni vivir las ratas.

Para realizar tan filantrópico y civilizador proyecto, piensa el ilustre sabio construir una máquina que tenga proporciones gigantescas y sea todo lo más posible parecida al Albatros.

Esto está muy bien pensado, porque viendo volar así á los yanquis, nos parecerá que son pájaros... de cuenta, y, además, porque anhelando con ese invento hacerse dueños del mundo ¿que disfraz ó traje mas propio que el de ave de rapaña?

¿Osa alguien protestar? Pues que ose; pero que no niegue que

hoy las ciencias adelantan que es una barbaridad.

¡Y tan barbaridad!

RAOUL D'ARNAULT.

## Las actuales posesiones de España

### VI Ceuta

A la falda de monte Hacho, frente por frente á la plaza de Gibraltar de la que dista 12 millas formando la embocadura del estrecho, es Ceuta indudablemente la mejor de nuestras posesiones africanas. Pertenece á España desde 1580 en que fué incorporada á la Corona de Castilla con el reino de Portugal para el que la conquistó en 1515 el rey Juan I.

Ceuta es una colonia militar y penitenciaria. Tiene 12.800 habitantes incluyendo de 2.000 á 2.500 penados.

Entre la colina de Almina y el monte Hacho se extiende un pintoresco y fértil valle, perfectamente cultivado, que produce en abundancia naranjas, granadas, limones, uvas y otras frutas. En torno de ese valle se agrupa gran parte de la población formada casi toda por edificios de construcción moderna.

Después de la guerra de Africa (1859) se extendió el territorio jurisdiccional de Ceuta hasta los parajes más convenientes para la seguridad y resguardo de la guarnición de la plaza. El Sultán de Marruecos cedió á España en pleno dominio y soberanía todo el territorio comprendido desde el mar, partiendo próximamente de la punta oriental de la primera bahía de Handaz-Balima, en la costa norte y formando un arco de círculo, hasta la senda de Vadamiat en la costa sur. Para la conservación de estos límites existe un campo neutral.

El puerto de Ceuta es de segundo orden. La bahía tiene de un lado la punta Santa Catalina y de otro la punta Bermeja. Sólo con vientos del sur ó del suroeste puede ofrecer abrigo á los buques de gran calado,

que tienen que fondear muy afuera. En la actualidad se están llevando á efecto obras para la construcción de un puerto militar.

En las inmediaciones de la bahía se halla la montaña del Marabut, de la cual procede en declive la citada punta Bermeja y la costa vecina, y cuya falda oriental desciende hacia el campo español y aparece surcada de multitud de barrancos que bajan hasta la orilla del mar. Toma su nombre del *marabut* de Sidi-Muza, sepulcro conocido vulgarmente en Ceuta por «Casa del Renegado», que se alza en la cumbre á 340 metros sobre el nivel del mar.

En el istmo de Ceuta se hallan las principales fortificaciones que defiende la ciudad, separada de aquéllas por un canal ó foso navegable que lo corta, 194 metros sobre el nivel del mar, en la cumbre del Hacho, se alza el fuerte castillo del mismo nombre.

La plaza se divide en tres recintos: el primero lo comprende el citado monte Hacho; el segundo lo forma la parte más espaciosa del istmo, que se extiende desde la falda del Hacho hasta el foso de la Almina; el tercero está constituido por la ciudad propiamente dicha (que ocupa la parte más baja y estrecha del istmo y aparece rodeada de frondosos jardines), las baterías y las obras exteriores. Mas allá del tercer recinto se encuentra el campo neutral, que va ascendiendo gradualmente y en el cual hay una pequeña loma que sirve de puesto avanzado, y en cuya cumbre existía en otro tiempo la garita de la centinela española.

A corta distancia de dicha avanzada existe un ruinoso recinto murado, resto de la antigua ciudad llamada Ceuta la Vieja. En la punta de Santa Catalina, límite oriental de la bahía de Ceuta, hay otro fuerte. En la de la Almina hállase una batería que está dominada por las torres del faro; se levanta un poco más al Sur en la cumbre del cerro de los Mosqueros, y consiste en una torre blanca y cilíndrica en la cual, á 180 metros sobre el nivel del mar, brilla una luz blanca de destellos que puede avistarse á 30 millas.

Ceuta ha adelantado mucho en estos últimos años, tanto en su artillado y defensa, como en sus edificaciones particulares. Existe mucha vida y movimiento y será en breve una importante plaza comercial. Aparte las construcciones modernas que embellecen la ciudad pueden citarse como obras notables la Catedral, levantada en el siglo XV y las casas consistoriales. En la calle de los Reyes hay una estatua de Carlos IV.

Los armamentos realizados en estos últimos tiempos en Gibraltar y la falta de estabilidad en el equilibrio europeo, han hecho fijar la atención del gobierno español en la conveniencia de tener permanentemente la plaza de Ceuta en pié de guerra, como en general debe hacerse con toda plaza fuerte.

A los cañones del sistema Ordóñez emplazados en los fuertes de la Línea, Isabel II, Mendizábal, Aranguren y Príncipe Alfonso han seguido abundantes aprovisionamientos de boca y guerra, como conviene á la inexpugnabilidad de que quiere dotarse á la plaza.

La dotación ordinaria de Ceuta es de 2.000 hombres de infantería y 70 caballos. Hay comandantes exentos de artillería é ingenieros.

En lo marítimo corresponde al departamento de Cádiz.

## CHÁCHARA CÓMICA

¡Oh, Guerin! paladín el mas famoso que conocieron los modernos tiempos, de teson y constancia el prototipo, de ánimo fuerte, de valor sereno, tu demuestras que el siglo diecinueve dió al expirar valientes caballeros que por su idea lo arrollaron todo, sin ver peligros ni pensar en riesgos. Al gobierno de Francia le provocas á un combate mortífero y sangriento, y el gobierno te teme y no lo acepta: á tus fusiles ha cobrado miedo. En ese *Fort-Chabrol* te están sitiando de gendarmes y agentes varios cientos, pero con orden de que no se expongan acometiendo tu *Occident* guerrero. Te atacan, si, con artes miserables como unos seres viles y rastreros; quieres nadar... en sangre, y los bandidos te retiran el agua en un momento; quieres arder... en entusiasmo loco, y van dos compañías de bomberos; quieres hacer brillar... tu nombre insigne, y de la luz te privan los perversos... ¡Ay, Guerin! me parece que esos tunos, al proceder con cauteloso tiento, despreciando tus rasgos de bayardo, ¡pobre Guerin! te están tomando el pelo. Mas dicen que de España fué en la corte donde tuvo lugar tu nacimiento. ¿En la villa del oso y del madroño? ¡Así es claro que el oso estás haciendo!

*Nota bene.*—Por si acaso cuando lean la presente, al *occidental* valiente le haya ocurrido un mal paso, como tomarle la casa y echarle por el balcón, ó que le dé un sofocón porque le sigan la guasa, si algo de esto por fin sale, la nueva no supe yo, pues lo anterior se escribió durante el asedio. *Vale.*

Telegrama de Marsella.

«Con motivo del estado sanitario de Portugal, queda suspendido el servicio semanal de vapores franceses entre Cartagena y Orán».

Vamos, eso es como si por haberse presentado el cólera en Sebastopol, dejara yo de visitar á un tío que tengo en Colmenar Viejo.

¡Infelices vecinos! Se conoce que con el *affaire Dreyfus* se les han convertido los cerebros en gachas.

Tratando de la peste.

«El doctor Pino ha salido para Oporto, según instrucciones del ministro de la gobernación».

La noticia me parece de muy buen augurio.

Demuestra tener gran tino el ministro que le nombra; un hombre á quien llaman *Pino* debe ser de buena sombra.

El sultán de Turquía ha instalado la luz eléctrica en su palacio.

¡Ay, sultán! me parece que no es prudencia que en el *harem* implantes la *incandescencia*.

Paco Tíllero.

## MEMORANDUM

Hay que amparar á los desvalidos: sobre todo á la inocente infancia deshe-

redada, á los hijos sin padres. Su miseria es un crimen de la humanidad sin entrañas.

El negociado de la filantropía oficial, á cargo del señor Dato, lleva en buenas el proyecto sobre el trabajo de los niños; y en los ratos de vagar que le consiente su preocupación por los que sufren, se dedica el ministro á otros quehaceres interesantes. Hace pocos días, por ejemplo, estuvo en el cementerio del Norte en ruinas.

«De la policía y vigilancia que allí reina—dice un periódico—puede dar idea un terrible detalle que contaba el doctor Cortezo: los golfos buscan amparo contra el frío y la lluvia en los nichos vacíos, y en ellos pasan la noche en compañía de los cadáveres y de los perros».

Son unos filósofos esos golfos. Hasta estoy por decir que lo son también esos perros. Diógenes el inmundo, metido en su tonel, no despreciaba tan hondamente á los vivos.

Huyen los felices de todo lo que les recuerde la única verdad en lo terreno, la gran mentira de la vida que es la muerte. Estos golfos estoicos duermen sobre la ceniza de los que fueron magnates ó parias tan ricamente como el burgués en su lecho de plumas; acaso con sueño mas tranquilo; que el golfo nada teme de los muertos, y en cambio el burgués está en perpétua inquietud por la asechanza de los vivos. Cada golfo es un Jorge Manrique y sabe á dónde van á concluir los señoríos, los que viven de sus manos, los que viven de las manos ajenas y los que no viven, como estos miserables que no hallando en la humanidad otro amparo que las disertaciones ineficaces de la Gaceta, traducen á su gusto el silencio de los muertos como un permiso piadoso para repartirse con ellos el último albergue y ensayar á su lado la última postura. Pero ¡ay! son fugaces todas las venturas aquí abajo, y dentro de pocos días, acaso á estas horas, los golfos no podrán creer ni en la paz de los sepulcros. Ya lo indica la noticia copiada: necesidades de policía y vigilancia cerrarán pronto esos nichos vacíos en que se guarecen contra el frío y la lluvia; y mientras el mundo navega sin cesar por el piélago inmenso, los desheredados á la intemperie no tendrán el menor consuelo si no se enteran de que hay un filantrópico ministro que se preocupa en la reforma social amonestando á la humanidad con decretos para mejorar la suerte del desvalido.

Crevillen.

Madrid, agosto, 99.

## Noticias

Un recadito al alcalde

Cada día leemos en los periódicos, ya como telegrama, ya en alguna correspondencia, ya simplemente como gaceta, la siguiente noticia: «El alcalde de \*\*\* ha pedido al gobierno, tantos tubos de suero antipestoso».... y á la hora presente no hemos podido leer el nombre de nuestra ciudad á continuación de la palabra alcalde.

El peligro de que la peste invada nuestra ciudad podrá ser todo lo remoto que quieran los optimistas, pero dados los múltiples y fáciles medios de propagación, puede dar al traste en un momento con todas las precauciones, todas las lógicas y todas las medidas sanitarias que se están tomando y vernos en la necesidad de combatir en vez de prevenir. Para este caso, ¿se cuenta con medios adecuados, aunque sólo sean los mas rudimentarios de los que la ciencia aconseja?

Considere esto, señor Catalá, y obre con actividad y energía, que, como ya

le hemos dicho en alguna otra ocasión, cualquier medida que tome en el sentido de favorecer la salud pública le ha de ser aplaudida; y la de tener á su disposición tubos de aquel suero para el desgraciado caso de necesitarlos, la consideramos una excelente medida.

El ayuntamiento de Cadiz ha acordado solemnizar la fecha del natalicio de Emilio Castelar.

El bólide que se vió desde esta ciudad el jueves último y de que hablamos en nuestra edición anterior, fué también visto desde algunos pueblos de esta provincia, según vemos en varios periódicos.

Quien no conociendo nuestra historia contemporánea, hubiese recorrido Gerona el domingo último, á buen seguro que creyera á esta ciudad como perteneciente á una nación próspera y floreciente, llena de alegrías y satisfacciones, con presupuestos nivelados, sin deudas, con un poderoso ejército de mar y tierra descansando de grandes victorias alcanzadas, etc. etc. Tal era la animación y jolgorio que reinó.

Funciones aparatosas de iglesia; bailes públicos en la calle de la Platería; sardanas en la de la Rutlla; serenata en la Rambla; concierto á sexteto en el café de Vila; función de polichinelas en el de la «Paella»; función teatral y baile de sociedad en «Las Odaliscas»; bailes, público y de barrio, en el Odeon, concierto de bandurrias, guitarras y laudes en el café de la Dehesa; organillos en todas partes y... la mar de diversiones.

Y el caso fué que en todas partes había mucha gente, amen de la que acudió á las casas que en Pedret expendían agua picante, á las fuentes cercanas, al barrio del Carril y á tantos otros sitios.

Bien entrada la madrugada del lunes había aún animación y bullicio en las calles de la ciudad.

¡Dichosa ella que sabe divertirse así, olvidando penas y trabajos!

Ha sido destinado al regimiento de San Quintín, de guarnición en esta plaza el primer teniente de la escala de reserva don Enrique Millán.

La comandancia de carabineros de esta provincia tiene en la actualidad en la «Asociación Humanitaria» 32 socios para cuota extraordinaria y 704 para cuota general, importando la primera 80 pesetas y 70'40 la segunda.

En el personal de torrenos de esta provincia, ha habido recientemente el siguiente movimiento: el de 2.º don Rafael García Montserrat, que servía el faro del cabo de Peñas (Oviedo), ha sido trasladado al del cabo de Creus en esta provincia; el de la misma categoría don Gabriel Pous y Pous que servía en este último, pasa por orden superior al de Buda (Tarragona) y al cabo de San Sebastián en esta provincia, ha sido destinado el torrero de 1.º clase don José García Iglesias que servía en la provincia de Almería y que ya ha tomado posesión de su último cargo.

Ha regresado de su excursión veraniega y se halla restablecido de la enfermedad que durante la misma le ha aquejado, lo que celebramos, nuestro amigo don Juan Salvador, ayudante del servicio agronómico de esta provincia.

Hemos recibido un folleto titulado «Ferro-carril Alcañiz—Gaudesa—Tarragona y sus derivaciones hácia Zaragoza, Ariza y Teruel» cuyo envío agradecemos. Esperamos disponer de tiempo para estudiar el folleto que apoya los propósitos de la comisión gestora de Tarra-

gona, de la que es principal parte nuestro ilustrado colega de aquella ciudad *El Orden*, en defensa de los intereses de Alcañiz y demás pueblos del Bajo Aragón.

En el personal de aduanas de esta provincia, ha habido recientemente el siguiente movimiento:

Ha sido nombrado vista de la de Almería, el que lo es de la de Port-Bou don Santiago Clot y para ocupar esta vacante, por ascenso, el de la de Gijón don Joaquín Callejo.

Ha sido declarado cesante el escribiente de la de Port-Bou don Felix Gonzalez, nombrándose para sustituirle á don Enrique Gonzalez.

El día de la fiesta de la calle de la Platería, la copla que tenían contratada aquellos vecinos, estrenó una airosa sardana que fué muy celebrada, de nuestro estimado amigo el profesor de violín don José Serra y Oliva.

Desde mañana queda abierto en la delegación de hacienda, el pago á las clases activas y desde el sábado á las pasivas.

El vigilante de segunda clase de la cárcel de este partido don Manuel Ligoña, ha sido trasladado con la misma categoría á la de Castellón.

Hemos recibido la visita de *El Demócrata*, semanario republicano de Ciudadela.

Nuestro amigo don Miguel Planas está pasando por el dolor de haber visto morir á una hija suya, niña de pocos años.

Reciba nuestro sentido pésame.

Le ha sido reconocida la categoría de jefe de negociado de primera clase, por los servicios prestados en Ultramar, al ingeniero jefe del servicio agronómico de esta provincia y distinguido amigo nuestro, don Enrique Rodríguez de Celis.

Antes de ayer estaba en esta ciudad el distinguido letrado barcelonés y ex-candidato republicano á la diputación á cortes por el distrito de Torroella de Mongri, señor Serrallera.

Verdaderamente espléndida ha sido la fiesta que este año han celebrado los vecinos de la calle de la Platería, lo mismo por las funciones religiosas que por las profanas. La calle ha estado adornada y profusamente iluminada, sobresaliendo entre los adornos, un gran farol simulando un libro muy bien detallado de la casa Geli, otro que era un gran tonel, de la casa Massa, unos artísticos candelabros de la casa Valls, un *salomó* de la casa Priante y Magaldi, una hermosa cesta de la casa Costa, etc., etc.

Según nota de la alcaldía, el inspector veterinario municipal ha mandado decomisar, durante la última semana, por considerarlos nocivos á la salud, 10 kilogramos de tomates, 8 de melocotones, 6 de peras y algunos trozos de gallina.

La eterna cuestión de la subida del pan vuelve á estar sobre el tapete con motivo del reciente aumento de cinco céntimos las tres libras, decretado por los tahoneros de esta ciudad.

Nada hay que justifique este aumento segun nos dicen personas competentes. Por esto creemos que nuestras autoridades, dando al asunto la importancia que merece, debieran buscar la manera de evitar estos abusos.

Cuatro *bravias*, dos en la calle Canader y dos en la de las Ballesterías, se zurraron de lo lindo el lunes y domingo respectivamente, promoviendo el escándalo consiguiente.

Sabemos que á consecuencia de nuestro «recadito» del domingo, los señores gobernador civil y alcalde se han dirigido por oficio al señor delegado de hacienda intimándole á que haga desaparecer el foco de infección constituido por los escusados del edificio de la delegación, y que el señor Eulate ha acudido á la dirección general de propiedades para que le dé facilidades para cumplir con la intimación.

Celebramos que se camine al fin que desean los empleados y vecinos de aquel edificio y damos, por la atención de haber accedido á nuestro ruego, las más expresivas gracias á los señores Montaner y Catalá.

El calor extraordinario que se ha sentido en esta ciudad en lo que va de semana no lleva trazas de amenguar apesar de la lluvia caída ayer.

Esta noche habrá concierto á sexteto en el café de Vila, ejecutándose el siguiente programa:

Overture, Oberou, Weber.  
Gavota, Bolzoni.  
Duetto de Faust, Santuzza.  
Mosaico, Sanson et Dalila, Saint-Saens.  
Air varié, Silvaire.  
Intermetzo, Reverie, Czibulka.

Han sido suprimidos desde hoy los trenes de San Feliu de Guixols que respectivamente salían de la estación de esta ciudad á las cinco de la mañana y llegaban á ella á las 8 de la noche.

Ha sido nombrado vigilante de segunda clase de la cárcel de este partido, don Teodoro Guerrero que servía en Castellón.

Agradecemos la atención de los vecinos de la plaza de la Independencia al convidarnos á los festejos que celebrarán los días 2, 3 y 4 de septiembre próximo y de los que dábanos detallada cuenta en nuestro número anterior.

Ha fallecido el conocido comerciante de vinos de esta ciudad, don J. Magrans. D. e. p.

Nuestros amigos don Sixto Quintana de Barcelona y don José Quintana de Celrá, obsequiaron el lunes último en el chalet de su propiedad del Congost, con un banquete, á las familias de Montaner y Eulate. Asistieron la distinguida y simpática señora del delegado de hacienda con su marido é hijos, el gobernador civil con su hijo Antonio, y la señora de Sixto Quintana y los obsequiantes. El banquete fué espléndido y la excursión felicísima.

Para mañana por la tarde está convocada en el despacho del gobernador civil, la junta provincial de beneficencia y para pasado mañana la de sanidad.

Habiendo llegado á noticia del señor gobernador civil que el martes último por la tarde había fondeado en la playa llamada de «Riells», La Escala, un buque con pabellón extranjero y que del mismo habían bajado á la playa varios individuos de su tripulación sin que por nadie se les pusiese impedimento alguno; ofició al alcalde pidiéndole explicaciones del hecho y ordenándole que en lo sucesivo le dé cuenta inmediata de cualquier suceso parecido, enterándose bien de la procedencia de los buques y del estado de salud á bordo y ateniéndose á las instrucciones que le habían sido

comunicadas anteriormente. Igual órdon parece que reiterará á los alcaldes de las poblaciones marítimas de la provincia en que no haya autoridad del ramo.

—El médico higienista don Juan Jordi Ferreiro, tiene abierta una consulta especial para enfermedades venéreas y sifilíticas en su domicilio, Zapatería vieja, 7, 1.º, todos los días de 12 á 1.

—**NUEVO HOTEL.**—Recomendamos á aquellos de nuestros lectores que tenga que visitar Madrid, el *Nuevo hotel central*, abierto recientemente, en la calle del Correo número 2 principal. Tiene balcones á la Puerta del Sol, el mobiliario nuevo y lujoso, la cocina excelente y el servicio notable por su esmero. Los precios son módicos y al alcance de todas las fortunas.

—**Madres:** el *Vino-Iodo-Tánico-Fosfato Gimbernal* sustituye ventajosamente al *aceite de bacalao*, *Emulsiones*, preparaciones Iodadas, y de fosfato de cal, tanto por su bondad como por estar al alcance de todas las posiciones.—Frasco 8 reales.—Asalto, 14, y en todas partes.

**LA ESCALA** Casa para vender ó alquilar.—Razón en la administración de este periódico.

**ALFREDO RAMIRO TORRENTE**  
Dentista - Progreso - 21 - principal



**Gerona**

**Porqueras.**—Ha fallecido la señora madre del reverendo cura-párroco de este pueblo, doña Ana Sala y Bramon. D. e. p.

**Jujá.**—A pesar de los enconos políticos que dominan en este pueblo, alimentados por las parcialidades de su alcalde, se prepara una lucidísima fiesta mayor para el domingo y lunes próximos, á la que se espera asistirán muchos forasteros.

**Figueras**

**Borrasá.**—En los días 3 y 4 del próximo mes de septiembre celebramos en Borrasá la anual fiesta mayor. Para los festejos contamos con la orquesta de Figueras, «Antigua Pep».

**Cabanas.**—Presentan los campos muy buen aspecto, habiéndose recojido buenas cosechas. En la actualidad se recoge la de melones que se presenta abundantísima.

**Darnius.**—La guardia civil ha detenido á un sujeto llamado José Llansó. *Rapat*, reclamado por el juzgado de primera instancia de Figueras.

**Olot**

**Olot.**—La junta local de sanidad, reunida por el señor alcalde, ha tomado varias medidas de precaución que han sido muy bien recibidas.

—El señor obispo de Vich que administró aquí, en nombre del de la diócesis, el sacramento de la confirmación, lo hizo á 7.850 niños.

—La proximidad de la fiesta mayor que con tanta solemnidad celebra todos los años esta villa, ya se nota en los varios preparativos que se ven por la vía pública. En el paseo del Ferial se están montando instalaciones de las que allí se acostumbra, y frente al hospital un arco y gallardetes anuncian que se acaba el arreglo de la tómbola proyectada á favor del benéfico establecimiento.

—Se ha establecido el reposo en esta villa.

**Tortellá.**—Ha tenido lugar el XXVI aniversario de la invasión carlista en esta población. Se celebraron varios festejos acudiendo á esta villa, mucha gente de los pueblos vecinos.

**Santa Coloma de Farnés**

**Anglés.**—En los días 3, 4 y 5 de septiembre próximo, se celebrará la fiesta mayor. Para las funciones religiosas, bailes y conciertos, han sido contratadas las orquestas de Santa Coloma de Farnés y Torroella de Montgrí.

**La Bisbal**

**La Bisbal.**—Entre algunos elementos de esta población se agita la idea de abrir una

suscripción para la compra de un reloj público.

—Ha estado en esta villa, siendo obsequiado por sus amigos y hospedándose en casa del alcalde, el diputado por el distrito don José Lletjet.

**Figueras.**—En la subasta celebrada para el arrendamiento del Teatro Principal de esta ciudad, durante los meses de septiembre á junio próximos, ambos inclusivos, ha sido concedido á la conocida actriz doña Concha Ferrer, que segun nuestras noticias piensa darnos á conocer en este tiempo dos compañías, una de zarzuela y otra de verso.

—Ha sido nombrado por concurso, pregonero municipal, don José Roquet.

—Las tropas de esta guarnición están haciendo ejercicios de tiro por compañías, en la vecina playa de Castelló.

**Palamós.**—Ha estado en esta población el catedrático de la universidad de Barcelona don Odon de Buen.

—Parece que en breve tendremos un bien montado servicio de automóviles para viajeros y mercancías entre esta villa y esa ciudad, innovación que en esta comarca se espera con ansiedad.

—Se ha dado principio á los trabajos de valizamiento de los bajos de esta bahía, cuya realización resultará de suma importancia.

—El ayuntamiento de esta villa ha acordado elevar la plaza de inspector de carnes á la categoría de veterinario inspector, con el haber anual de 600 pesetas. El que aspire á esta plaza puede presentar sus solicitudes en secretaria hasta el día 7 de septiembre próximo.

**Palafrugell.**—Es extraordinario el número de chiquitines atacados de catarro y garrrotillo en esta villa.

—Las oficinas de telégrafos y correos, han sido trasladadas á la calle de San Antonio, número 1.

—La poca demanda de género elaborado, hace que en las fábricas de tapones de esta villa haya habido necesidad de rebajar los jornales para poder sostener el número de obreros que tomaron cuando la expendición era mayor.

**Torrent.**—Mañana y pasado celebra este pueblo su fiesta mayor habiendo contratado al efecto á la orquesta «Antigua Pep» de Figueras.

**Puigcerdá**

**Puigcerdá.**—A la avanzada edad de 84 años, ha fallecido el vecino de esta villa don Miguel Baqués. D. e. p.

—La concurrencia de forasteros es este año verdaderamente extraordinaria, contando entre ellos á muchos estrangeros. Los días secos y calurosos disfrutados durante la pasada semana les han favorecido mucho para que pudiesen efectuar expediciones á los Pirineos.

—Los mercados se sostienen. Ultimamente se han cotizado: el trigo á 30 pesetas carga (145 litros), el centeno á 20, la avena á 18, el carnero á 1'75 el kilogramo, la ternera á 1'50, el tocino fresco á 2'50, el seco á 2, las patatas á 0'10 y los huevos á 1'00 docena.

**Ripoll.**—Se nota entre el elemento obrero de esta importante villa, alguna agitación, que podría ser precursora de algun disturbio, por lo que creemos que el celoso gobernador civil de la provincia debiera ocuparse del asunto por si hubiese necesidad de prevenir algo.

**Camprodón.**—La verbena de San Bartolomé, se conmemoró como de costumbre, con baile público y diferentes suertes. Los balcones ostentaban ingeniosas colgaduras con alegorías, emblemas y objetos de fantasía y capricho. El público celebró tan chistosas ocurrencias, poniendo en tortura su penetración para solucionar el logogrifo expuesto en uno de los antepechos, cuyo autor había consignado para el que lo lograse un premio de 1000 pesetas.

—Se acaricia el proyecto de enlazar esta villa con la de Ripoll por medio de una línea telefónica. Según versiones, se abrirá una suscripción para atender á los gastos que originará su montaje.

**CRÓNICA VERANIEGA**

No hay manera de que el género humano esté contento.

Hace tres ó cuatro días la gente se quejaba de que se sentía demasiado fresco, especialmente por la noche y hoy se lamenta de que hace calor.

¿Como si el turno ordenado y pacífico de las estaciones no fuese una de las mejores leyes del sistema constitucional de la tierra! Pero hay personas que no lo quieren entender. No comprenden como en verano puede hacer calor y en invierno hemos de sentir frio.

¿No sería mejor—dicen—que el calor se guardase para el invierno y el fresco se reservase para el verano?

Efectivamente; de esta manera todo iría de perilla... y tendríamos la satisfacción de poder comer castañas en agosto, por ejemplo, y vestir por Santo Tomás de rayadillo y sombrero de paja.

Lo malo es que los fabricantes de calendarios se oponen á la reforma solicitada y por ahora parece que habremos de continuar las antiguas prácticas.

La fiesta mayor que se celebrará en los días 2, 3, 4 y 5 del próximo mes de septiembre, promete ser lucidísima á juzgar por los preparativos que se notan desde hace algunos días.

Puedo adelantar á mis amables lectores, que entre otros y variados festejos, habrán sardanas tocadas por tres orquestas, bailes de sociedad, conciertos, cuecañas, fuegos artificiales, etc., etc.

El «Centre Escalench» y «Salón Sureda», tienen contratadas las orquestas de Peralada y Palafrugell, respectivamente; el café de Ximínis, el cuarteto «La trompeta», de Barcelona, que dirige el señor Durán y en la playa, se levantará un entoldado de Cassá de la Selva, encargándose de la parte musical la orquesta «Farnese», de Santa Coloma de Farnés.

Es de presumir, pues, que este año se vea favorecida por numerosos forasteros, esta fiesta mayor.

La vida en esta pintoresca villa es metódica, sin dejar de ser divertida; menudean las excursiones y las bromas naturales en las temporadas de verano; se come admirablemente bien y se siente, en fin, como lo siento yo, que se aproxime el término de una estancia tan económica como agradable.

Entre otras distinguidas familias, veranean en esta hermosa población, las de Simon, de Gerona; Ibrán, Boy, Puig y Villanueva (Francisco y Pedro) de Barcelona; Trinchera, de Massanet de la Selva; médico Lloveras; auditor de guerra de marina, señor de Miguel, Mundi, de Sans, Brugués de Orán; Coll de Badalona y Litrán, de Ripoll.

Y aquí hago punto porque me llaman para acordar en sesión solemne, una expedición magna á Ampurias, que proyectan algunas familias.

Rafael Martell y Traité.

Playa de Riells (La Escala) 29 agosto, 99.



**Santoral.**—Dia 31, jueves.—Santos Ramón Nonato confesor, Domingo mártir, Aristides confesor y Santas Rufina y Amia.—(Abstinencia general en la Merced).

1 de septiembre, viernes.—Santos Gil abad, Vicente presbítero y mártir, Lupo arzobispo, José y Gedeón hebreos y Santa Verena.

2, sábado.—Santos Estéban rey, Antolín mártir, Elpidio obispo y Santa Máxima mártir.

**Cuarenta horas.**—Continúan en la Iglesia de las Siervas de San José, siendo las horas de exposición de ocho á once y media por la mañana, y por la tarde, hoy jueves, de seis á ocho, y los restantes días, de las seis menos cuarto á las ocho menos cuarto.

**Corte de María.**—Hoy jueves, dia 31, se hace la visita á Nuestra Señora Reina de todos los Santos y madre del Amor Hermoso, patrona de los asociados á su corte, en los Dolores.

El viernes, dia 1 de septiembre, á Nuestra Señora de la Esperanza, en la Catedral. Y el sábado, dia 2, á Nuestra Señora de la Visitación en la Catedral.—A.

Gerona: Imp. de Pablo Puigblanquer.

**ANUNCIOS**

**Subasta voluntaria**

El dia ONCE del próximo venidero septiembre á las DIEZ de la mañana, en el despacho del notario de esta ciudad don Emilio Sagner, que lo tiene en la plaza de la Constitución, 7, principal, se venderá en pública subasta UNA CASA Y JARDÍN ANEXO, señalada de número nueve, de planta baja y tres pisos, sita en la calle SUBIDA DE SANTO DOMINGO de esta ciudad, con vistas y puertas en la RAMBLA DE SANTO DOMINGO, por el precio y condiciones que estarán de manifiesto en dicha notaría.

**COLEGIO DE INTERNOS**

**ESCUELA DE AGRICULTURA DEL INSTITUTO OFICIAL DE 2.ª ENSEÑANZA DE FIGUERAS**

El Colegio de internos se considera como una gran familia, cuyo Jefe se constituye el representante de los padres de los alumnos que le están confiados.

Basado el establecimiento en este principio, procura aquél dispensarle los cuidados que sus mismos padres haciéndoles entender que á su vez deben tenerle los respetos propios de buenos hijos.

El claustro de Catedráticos del Instituto garantiza, por su parte, la instrucción que los alumnos han de recibir, depurada y sólida como siempre.

El edificio ocupa una superficie de 4,804 metros que unida á la de 14,413 metros que contiene la de la huerta y sitios de recreo que la rodean, forma una extensión de 1 hectárea, 92 áreas, 35 centiáreas. Está situado en uno de los parajes más sanos de la población, con todas las condiciones de salubridad y amenidad, como buenas luces y ventilación, hermosos dormitorios, oratorio, salas espaciosas y cuanto es necesario para el desahogo y recreo de los alumnos.

El Colegio está bajo la protección é inspección del M. I. Ayuntamiento.

**ENSEÑANZA**

Clase de Párvulos, Primera enseñanza Elemental y Superior, Dibujo Natural, Dibujo Lineal y Topográfico, Francés é Inglés, Aritmética mercantil y Teneduría de libros, Topografía, Agricultura teórico-práctica, Nociones de Zootecnia, Gimnasia, Equitación, Música y todos los estudios de la 2.ª enseñanza.

Contando con personal competente, se les preparará, también, para el ingreso en la 2.ª enseñanza y Carreras especiales.

**HONORARIOS**

Los internos. . . . . 60 pesetas.  
Los medio pensionistas. . . . . 30 »  
Encargados . . . . . 5 »

Por mes adelantado

En el importe de la pensión, para los internos y medio pensionistas, además de la manutención, van comprendidas: las asignaturas de 1.ª y 2.ª enseñanza y Dibujo y las de preparación; y para los encargados: la primera enseñanza ó Dibujo, merienda y derecho á concurrir á la vela de noche, del Colegio, siendo acompañados al salir de ella á sus respectivas casas.

A los padres que tuvieran dos hijos colegiales, se les hará una rebaja de un diez por ciento y de un quince por ciento si fueran tres.

Cada trimestre recibirán las familias nota detallada del comportamiento literario y moral de sus hijos.

Figueras 1.º de Agosto de 1899.—El Director, Luis M.ª Jordi.

Para mas detalles dirigirse al Director.

# L'UNIÓN

COMPANÍA FRANCESA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS, FUNDADA EN 1828.

Reconocida en España por real orden

Esta compañía, la primera de las compañías francesas de seguros contra incendios por la importancia de su cartera, asegura, además del riesgo de incendio, los daños que pueden ocasionar la caída del rayo, la explosión del gas de alumbrado, de vapor, de dinamita y otros explosivos.

Capital social . . . . .	10.000,000 francos.
Reservas . . . . .	9.635,000 »
Primas á recibir . . . . .	75.183,878 »
<hr/>	
Total de garantías . . . . .	94.818,878 »
Capitales asegurados . . . . .	15.559.869,308 »
Siniestros pagados . . . . .	202.000,000 »

DIRECTOR EN ESPAÑA

**D. E. GES**

P. Colón y C. Merced, 20 al 24 - Barcelona

SUBDIRECTOR EN GERONA

**D. JOSE BAGUDÁ**

Calle del Progreso, núm. 18

# ROYAL INSURANCE COMPANY

REAL COMPANÍA INGLESA

DE

## SEGUROS CONTRA INCENDIOS

LONDRES Y LIVERPOOL

Autorizada en España por Decreto 1.º Octubre de 1873.

Esta compañía fusionada con la de seguros «Queen» es la más poderosa del mundo por la importancia de los capitales asegurados y por la colosal fortuna que posee.

El acrecentamiento progresivo de los premios para seguros durante los veinte años últimos demuéstralo el estado siguiente:

Años	Libras Esterlinas
1876 . . . . .	722.458
1886 . . . . .	955.040
1896 . . . . .	2.051.480

Todas las reclamaciones en caso de siniestro se arreglan y pagan inmediatamente en las oficinas de la Agencia General de Barcelona Pasaje de la Paz número 8 J. Calsina.

AGENCIA EN ESTA PROVINCIA

**José Loperena y Romá**

ABOGADO

Plaza de la Independencia, 16, 1.º.—Gerona

# VINO GIMBERNAT

TODO-TANICO FOSFATADO acreditado

Medicamento de gusto agradable, superior al aceite de bacalao y sus emulsiones. Cura el escrofulismo, linfatisimo *tumors frets*, *tumors blancs*. Necesario á las jóvenes en la época de la pubertad, vuelve fuertes y robustos á los de *carne blanda*, es muy conveniente á las señoras embarazadas y en la lactancia para fomentar la robustez de los niños y evitar el enflaquecimiento de la madre. Frasco 8 reales, Asalto 14.—Barcelona y en todas las poblaciones.

## ABONOS

Los señores Roggen y C.ª proveedores de la Cámara Agrícola Oficial de Valencia, ofrecen á los agricultores primeras materias para prepararse los abonos para cada cultivo, con arreglo á las fórmulas aprobadas por la Cámara Agrícola Oficial de Valencia, publicadas en la Cartilla, y para los que no quieren preparárselas, ésta casa se encarga de hacerlo con la mayor economía.

Representando en España las más importantes casas extranjeras en

**Nitrato de sosa, Sulfato de amoniaco, Superfosfatos de cal, Sales de potasa, etc.**

pueden ofrecer á los señores agricultores y fabricantes de ganado los mas ventajosos precios y las mayores seguridades y garantías en que los productos que venden son siempre los mas puros y de la más alta graduación, estando siempre sometidos al análisis é inspección del químico doctor don Bernardo Aliño.

ROGGEN Y COMPANÍA

Félix Pizcueta, 1, Valencia

## ACADEMIA PREPARATORIA PARA CARRERAS MILITARES

DIRIGIDA POR

**D. RAMON MONTAGUT,**

coronel de ingenieros

— Y —

**D. ANTONIO MAYAYO,**

ex-capitan del mismo cuerpo

Calle de Francos, 30, Valladolid

Se admiten alumnos en todas las épocas del año.—Internos y externos.—Pídanse reglamentos.

## COLMADO

DE LORENZO MASSA  
Rambla Libertad, 24

Gran surtido en conservas de todas clases.—Quesos, mantecas, embutidos, y comestibles finos.—Cafés tostados sin evaporación.—Vinos finos para mesa, enbotellados del Priorato y Aragón.

Servicio á domicilio

- Perfumería
- Guantes
- Sombrillas
- Petacas
- Corbatas
- Calcetines
- Novedades
- Paraguas
- Boquillas
- Gemelos
- Cepillos
- Bastones

PRECIOS BARATÍSIMOS

**Federico Maresma**

6, Abeuradors, 6.

Disponible

# HERALDO DE GERONA

Periódico independiente de avisos y noticias, dedicado principalmente á la información de la provincia

SE PUBLICA LOS JUEVES Y DOMINGOS

## PRECIOS DE SUSCRICIÓN

Gerona: 2'25 pesetas trimestre.—Fuera: 2'50

Extranjero (países de la unión postal): 6'50 semestre, Demás países: 10

Reclamos, anuncios, comunicados y esquelas mortuorias, á juicio de la administración.—Pago adelantado

Redacción y administración, Independencia, 15